

metos

VIINIKAAPPI

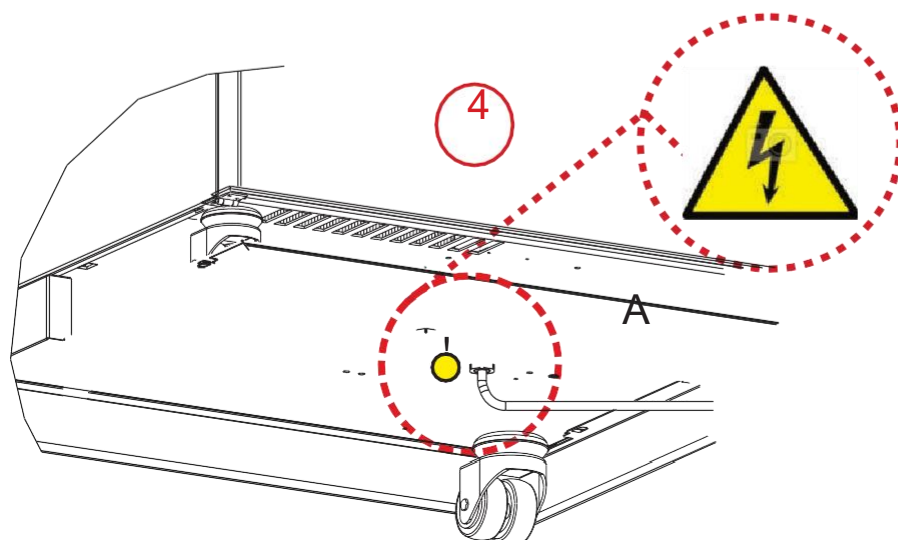
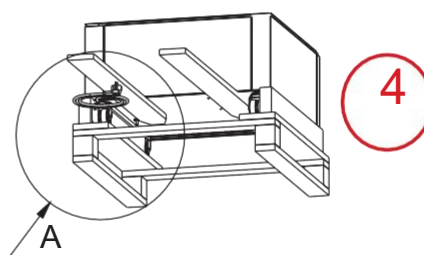
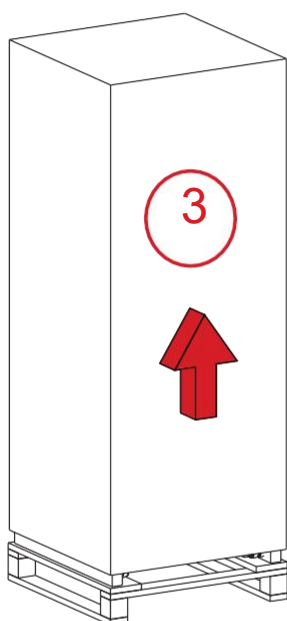
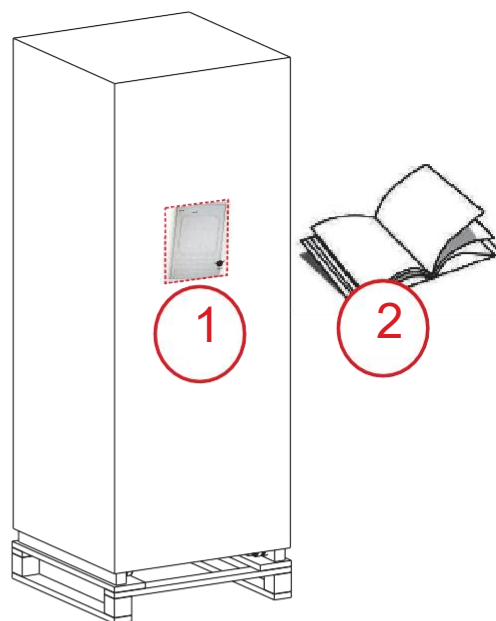
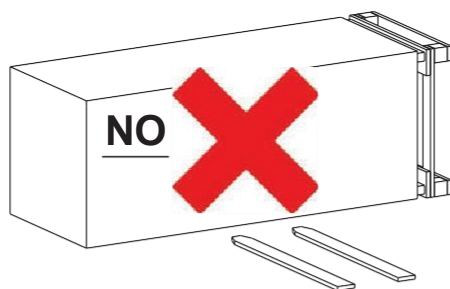
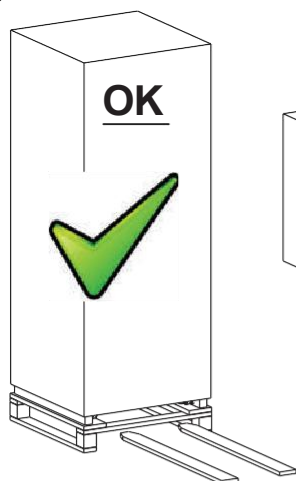
MARILYN

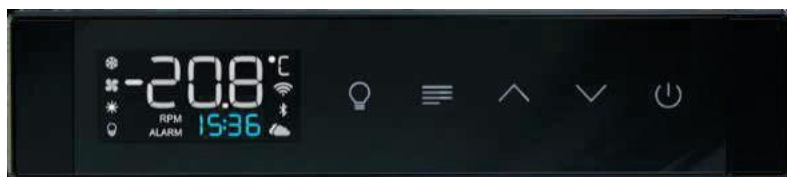
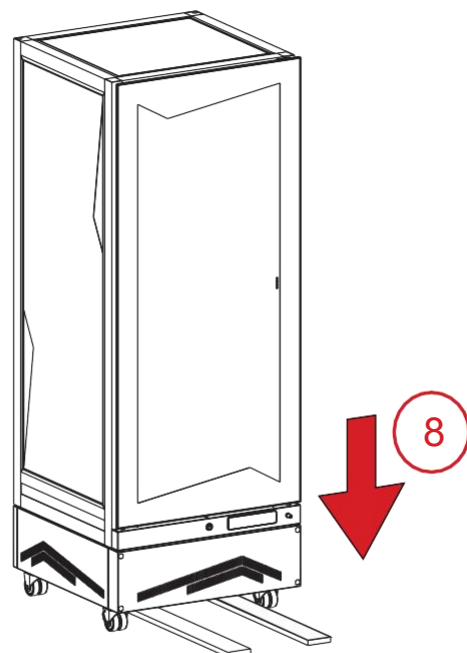
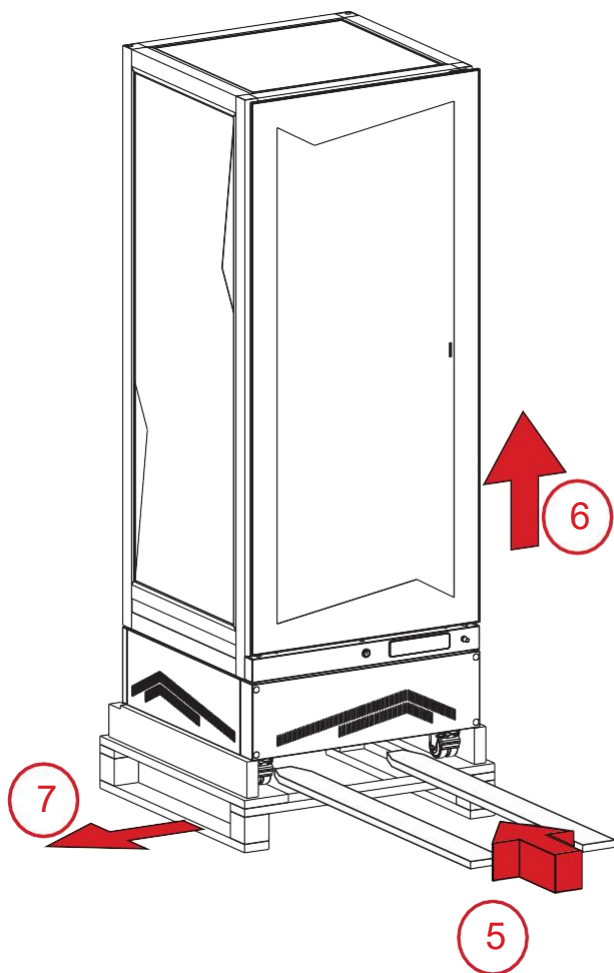


Asennus- ja käyttöohjeet

Käännös alkuperäisestä ohjeesta

COD: *ZM00120AC* - Rev. 0_15

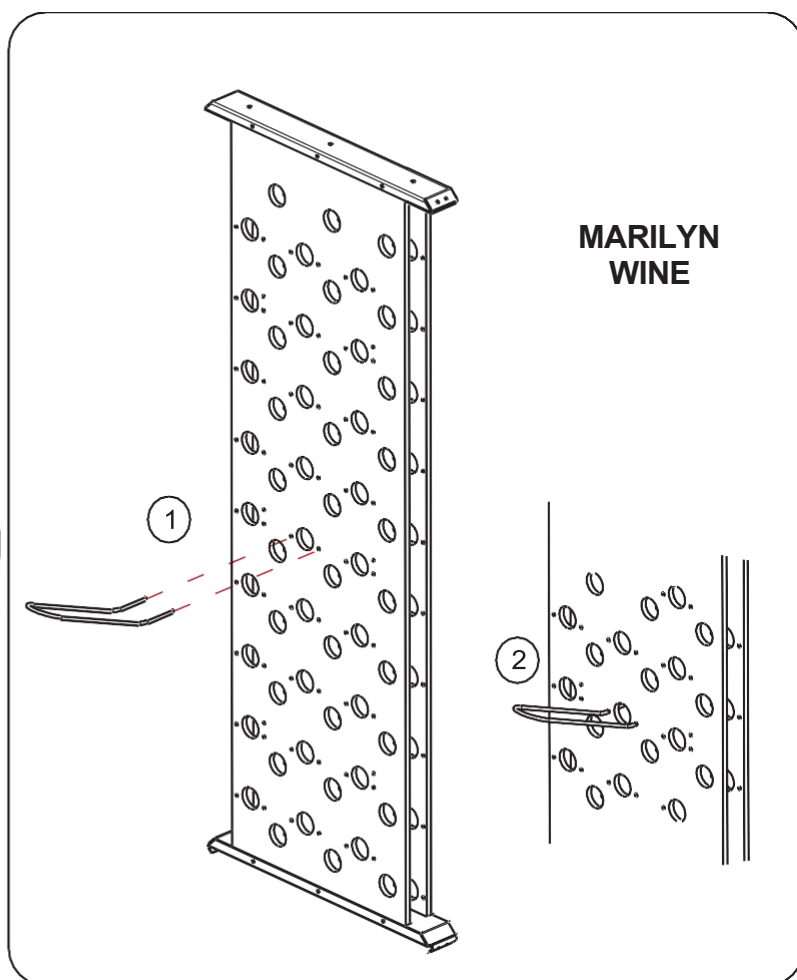
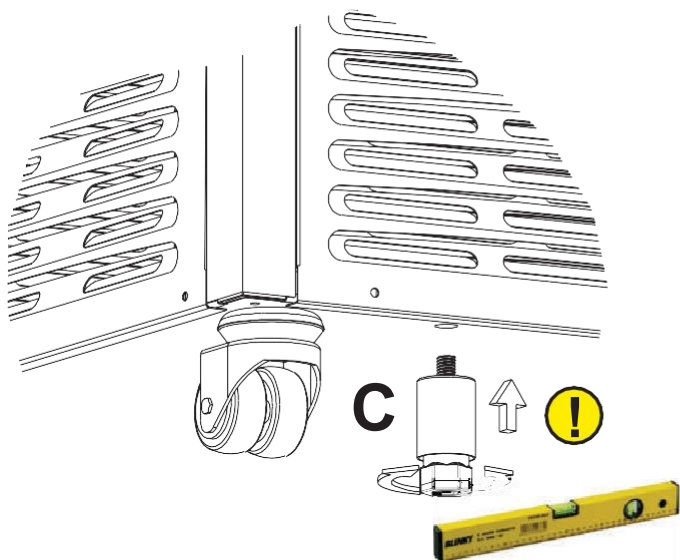
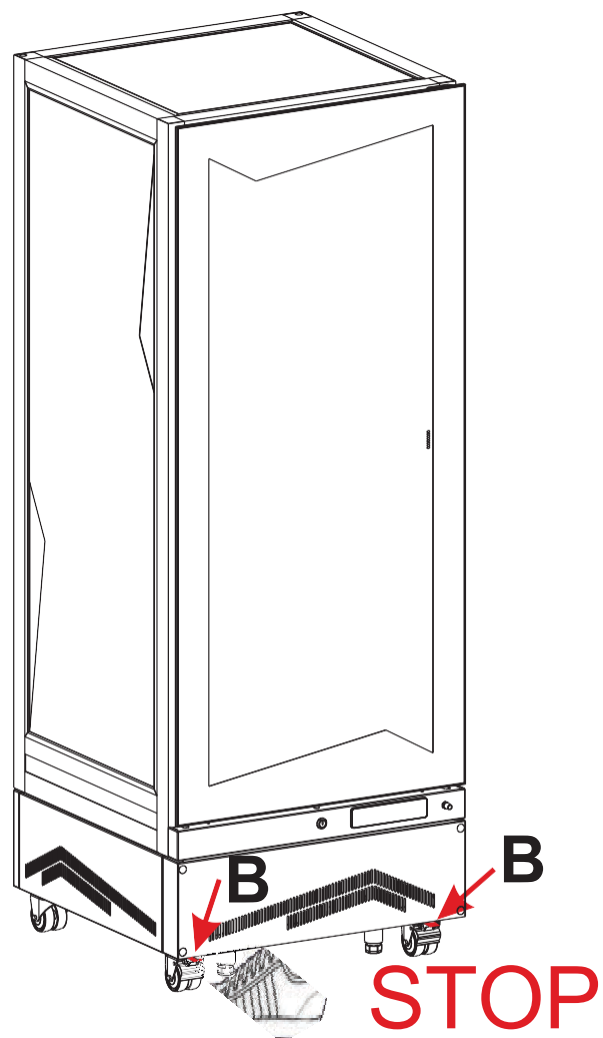
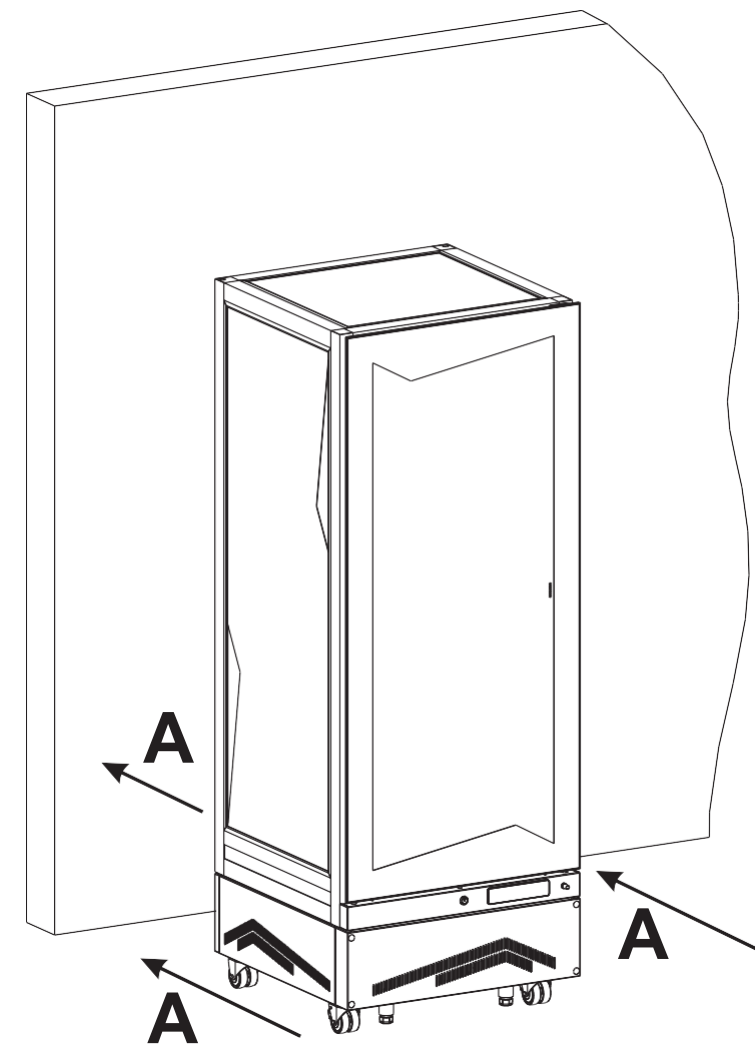


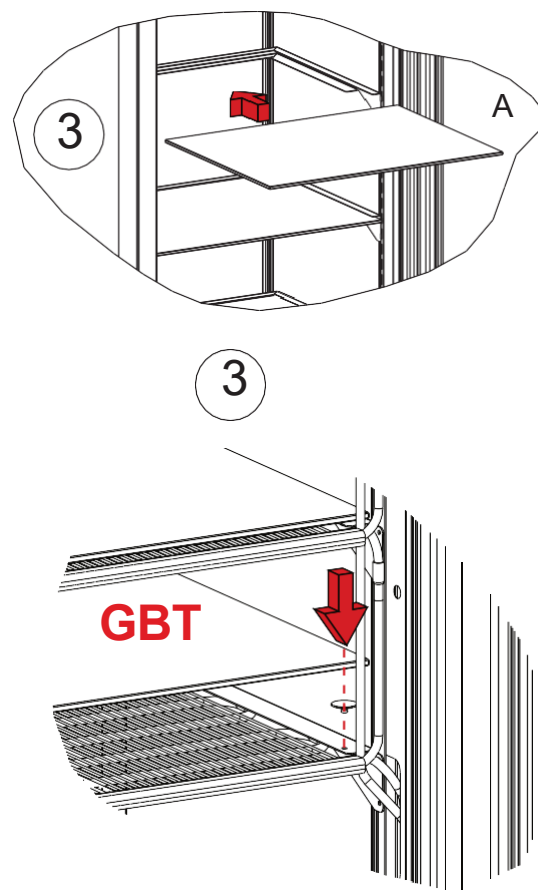


KÄYTÄ OHJAUSYKSIKÖN KÄYTTÖOHJETTA (FLEX), JONKA LÖYDÄT VITRIININ SISÄLTÄ.

KAKSOISLÄMPÖTILAVERSIOIDEN OSALTA: OHJELMAN VALINTA

Konfiguroitavissa jäähdytysyksiköissä ohjelman valinta voidaan tehdä näppäimistöltä tai Connex-sovelluksesta. Alas-näppäimen pitkä painallus näyttää käynnissä olevan ohjelman alemmassa näytössä, kun taas valittava ohjelma vilkkuu ylemmässä näytössä. Kun valinta on vahvistettu (done), ohjaus käynnistyy uudelleen painamalla MENU-painiketta, jolloin uusi parametrikortti tulee näkyviin. Aiemmat asetukset, kuten set change jne. säilyvät, kun siirrytään konfiguraatiosta toiseen.





Read and follow all instructions



- When the surface becomes dirty due to fingerprints, wipe them off with a soft cloth soaked into water (or neutral detergent diluted with water) - do not rub roughly.
- Do not use chemicals or solvents.
- Do not use brushes or abrasives.
- Do not rub with sharp objects (ballpoint pen, scissors, etc.) or hard objects (shoes, bag, etc.).
- Do not spill or spray liquids directly on the film.
- Do not remove the film once applied on the glass door: Adhesive properties will vanish once removed.
- Do not use, store or leave the film in hot places or under direct source of heat: e.g. by the fire, near a heater etc..
- When the refrigerator is off, keep the glass door open.



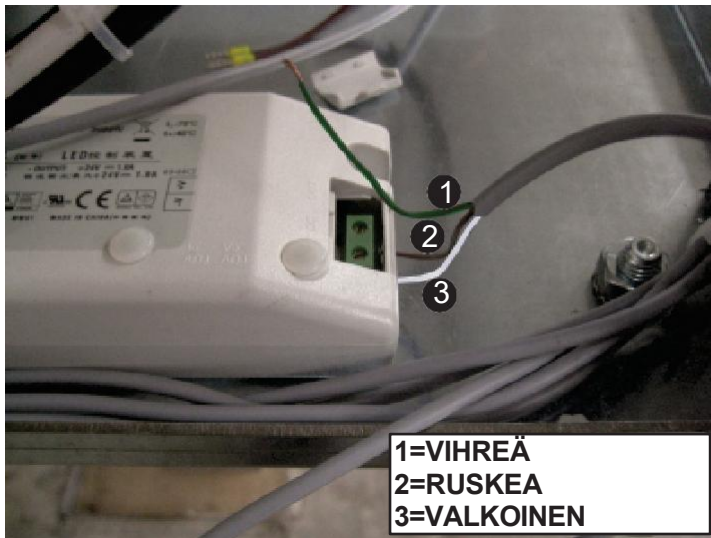
- Si la superficie se ensucia o aparecen huellas, limpiar con un paño mojado humedecido con agua, o detergente líquido diluido en agua. No frotar demasiado enérgicamente
- no utilice productos químicos o solventes
- no utilice cepillos o abrasivos
- no frote con objetos afilados (bolígrafos) tijeras etc, o con objetos duros (zapatos, bolsos etc.)
- no volcar o rociar líquidos directamente sobre la película
- no remueva la película superpuesta sobre el vidrio: una vez removido no adherirá más
- no usar, almacenar o dejar la película en lugares calientes, ejemplo cerca de fuentes de calor como fuego, calefacción etc..
- cuando el freezer esté apagado, tener la puerta en vidrio abierto



- Se la superficie si sporca o appaiono delle impronte, pulire con un panno morbido inumidito con acqua (o detersivo neutro diluito in acqua) - non strofinare troppo energicamente
- Non utilizzare prodotti chimici o solventi.
- Non utilizzare spazzole o abrasivi.
- Non strofinare con oggetti affilati (pennare, forbici ecc.) o con oggetti duri (scarpe, borse ecc.).
- Non rovesciare o spruzzare liquidi direttamente sul film.
- Non rimuovere il film applicato sul vetro: una volta rimosso non aderirà più
- Non utilizzare, immagazzinare o lasciare il film in luoghi caldi, es. vicino a fonti di calore come fuoco, riscaldamento ecc..
- Quando il frigorifero è spento, tenere la porta in vetro aperta

- Kun pinta likaantuu sormenjäljistä, pyyhki ne pois pehmeällä, vedellä (tai vedellä laimennetulla neutraalilla pesuaineella) kostutetulla liinalla. Älä hankaa voimakkaasti.
- Älä käytä kemikaaleja tai liuottimia.
- Älä käytä harjaa tai hankaavia aineita.
- Älä hankaa terävillä esineillä (kynällä, saksilla jne.) tai kovilla esineillä (kengillä, laukulla jne.).
- Älä kaada tai suihkuta nesteitä suoraan kalvolle.
- Poista kalvo lasioven pinnalta: liimaominaisuudet katoavat, kun kalvo poistetaan.
- Älä käytä, säilytä tai jätä kalvoa kuumiin paikkoihin tai suoran lämmönlähteen lähelle, esim. takan tai vastuksen lähelle.
- Kun jääkaappi on pois päältä, pidä lasiovi auki.

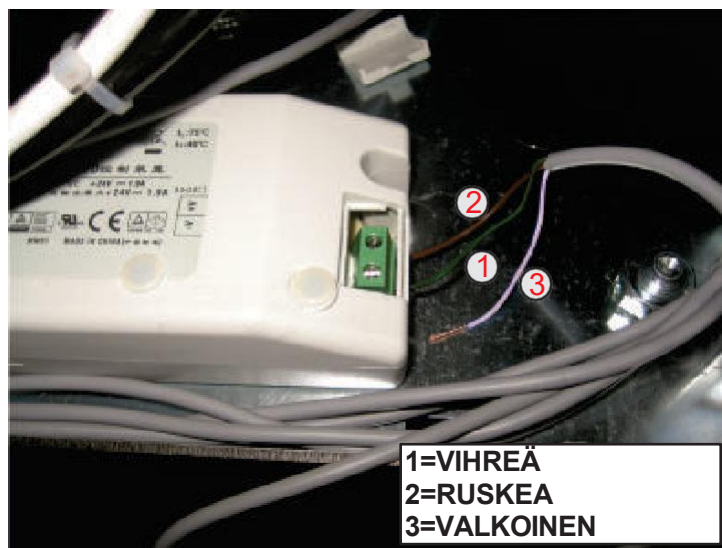
2. Poista suojukset paneelin teräsosista ja rutilöistä.



=>



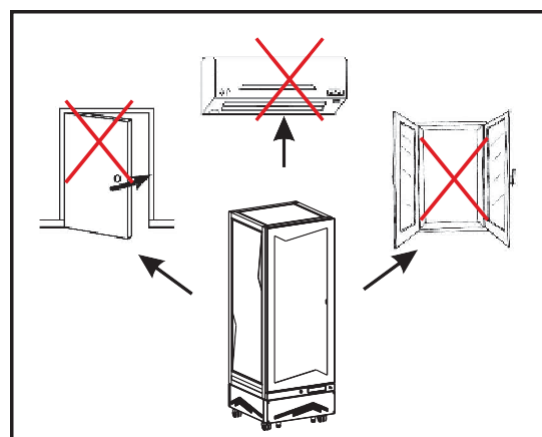
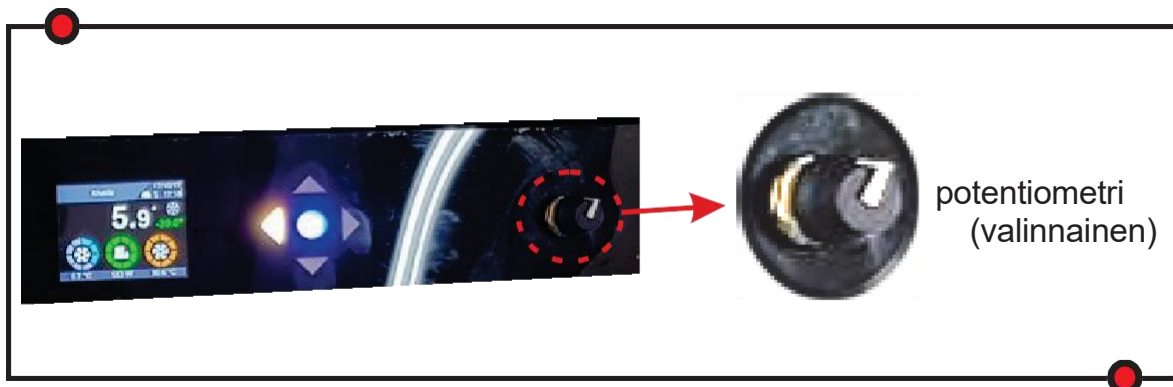
LÄMMIN VALO



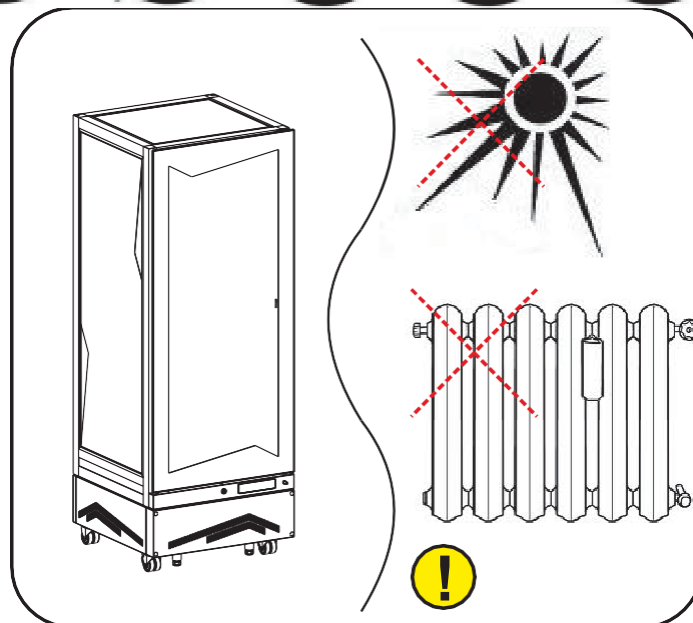
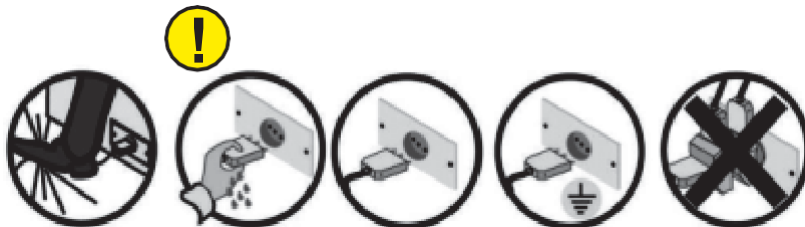
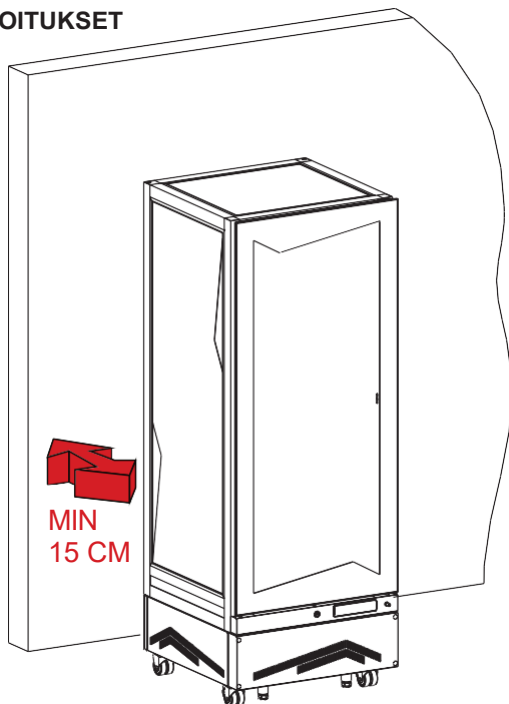
=>



VIILEÄ VALO



VAROITUKSET



Tuotteemme ovat tarkoitettu vain sisäkäyttöön - älä asenna ravintoloiden tai kauppojen ulkopuolelle.

On erittäin tärkeää, että tämä käyttöohje säilytetään laitteen mukana tulevia viittauksia varten turvallisuussyistä.

1. Laitetta saa käyttää vain aikuiset. Älä anna lasten koskea säätimiin tai leikkiä laitteella. 2. Laitteen ominaisuuksia ei saa muuttaa tai muunnella millään tavalla. 3. Laitteen asennukseen liittyvät sähkötyöt tulee suorittaa pätevän sähköasentajan tai asiantuntevan henkilön toimesta. 4. Älä koskaan yritä korjata laitetta itse. Kokemattomien henkilöiden tekemät korjaukset voivat aiheuttaa vahinkoa tai vakavia toimintahäiriöitä. 5. Laitteen huollon saa suorittaa vain valtuutettu tekninen huoltokeskus. Käytä vain alkuperäisiä varaosia. 6. Laite ei sovellu muiden kuin elintarvikkeiden säilyttämiseen. 7. Valmistaja ei vastaa vahingoista, jos näitä turvallisuusohjeita ei noudateta. Valmistaja pidättää oikeuden tehdä parannuksia ilman ennakkoilmoitusta. 8. Vältä laitteen asentamista suoraan auringonvaloon. 9. Älä asenna laitetta lähelle lämmönlähteitä (esim. lämpökaapit) tai ilmanvaihtolaitteita (esim. pylväät, portit, tuuletusritilät, ilmastointilaitteet). 10. Pidä tuuletusritilät vähintään 30 cm:n etäisyydellä kompressoriryhmästä. 11. Varmista, etteivät esille asetetut tuotteet ulotu hyllyjen tai ritilöiden reunoja yli. 12. Jos höyrystimeen muodostuu epänormaalia jäätä (johtuen ilmankosteudesta tai tuotteista), suosittelemme pysäyttämään kompressorin ja siirtämään tuotteet sopivaan, saman lämpötilan jääkaappiin sulatuksen ajaksi. Muussa tapauksessa kompressorin toimii jatkuvasti, mikä johtaa turhaan sähkönkulutukseen ja heikkoon jäähdytystulokseen. 13. Jos kompressorin pysähtyy ja käynnistyy uudelleen, koneen portti on avattava puoliksi väliaikaisesti, jotta estetään nesteen pääsy laitteen sisäosiin. Tämä auttaa myös estämään homeen ja hajujen muodostumista. 14. Älä pidä valaistusta (esim. loisteputkia) päällä ilman, että jäähdytys on kytketty päälle.

• Jos syöttöjohto on vaurioitunut, se on vaihdettava valmistajan tai sen huoltoliikkeen tai vastaavan pätevyyden omaavan henkilön toimesta vaaran välttämiseksi.

LIITÄNTÄ VERKKOVIRTAAN

1. Varmista, että verkkojännite ja -taajuus ovat samat kuin laitteeseen kiinnitetyssä arvokilvessä (**A**) ilmoitetut.

2. Varmista, että pistorasiassa on seuraavat ominaisuudet: a) se on asianmukaisesti maadoitettu. b) se täyttää arvokilvessä ilmoitetun nimellisvirran vaatimukset. c) se on IEC-määräysten mukainen: - magneettiterminen differentiaalikytkin, jonka I_n = nimellisarvo on ilmoitettu arvokilvessä; - Differentiaali, jonka I_d -herkkyys on = 30 mA.

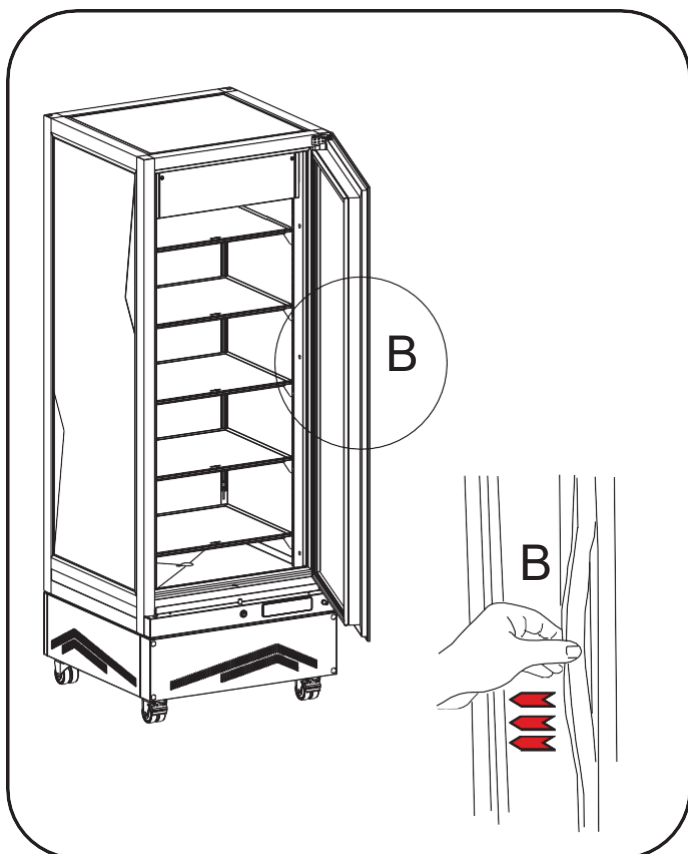
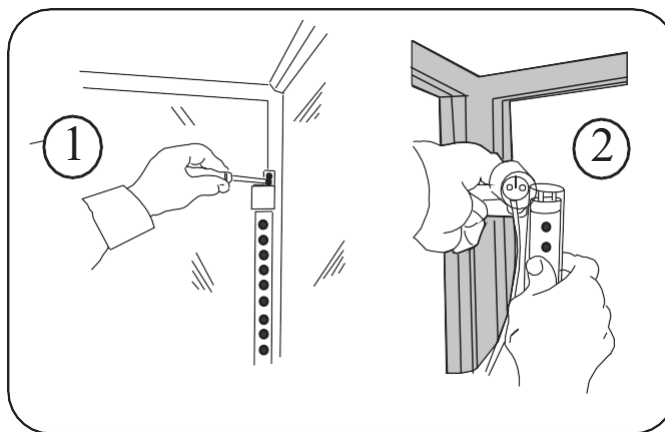
3. Varmista, että tilassa ei ole räjähdysvaaraa (AD).

4. Laitteen liitântäkaapeli on H05 VVF, joka on tarkoitettu sisäiseen käyttöön. **HUOM.** Jos laite on kuljetuksen tai säilytysajan aikana vahingossa asetettu vaakasuoraan asentoon tai käännetty ylösalaisin, anna laitteen olla oikeassa asennossa vähintään kolme tuntia ennen virransyötön kytkemistä.

5. Kytke pistoke suoraan pistorasiaan. Älä käytä jatkojohtoja tai sovittimia.

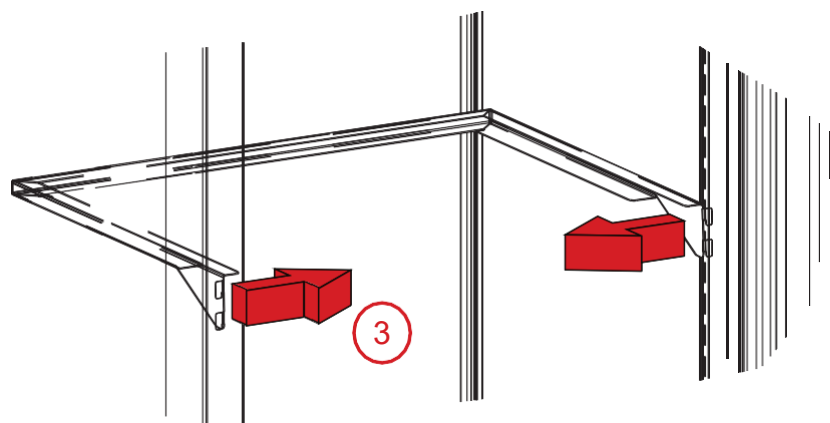
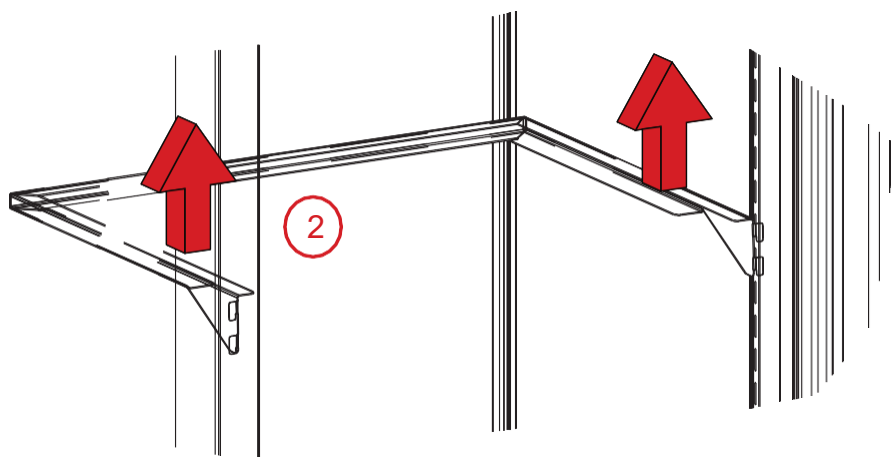
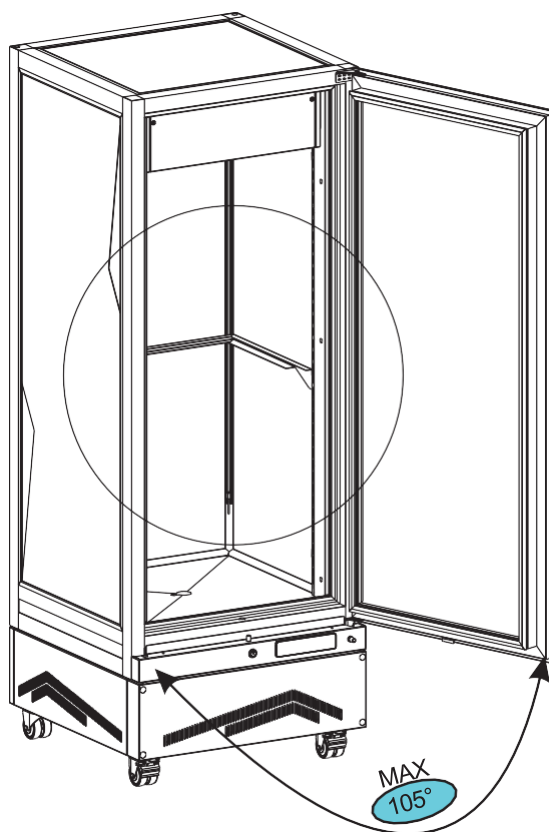
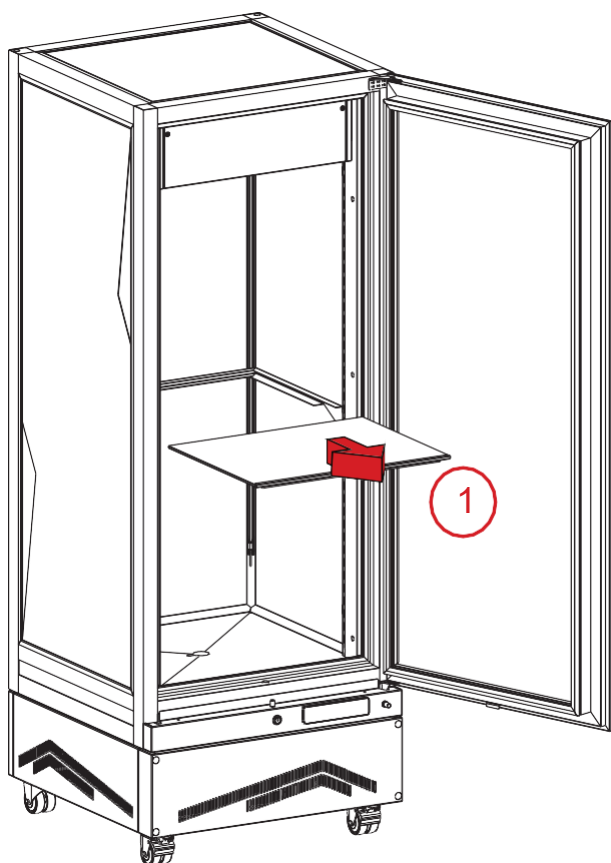
SISÄVALOJEN VAIHTAMINEN

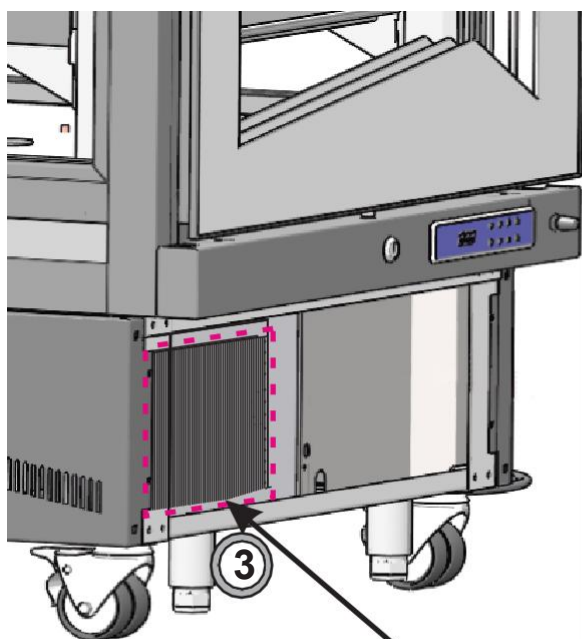
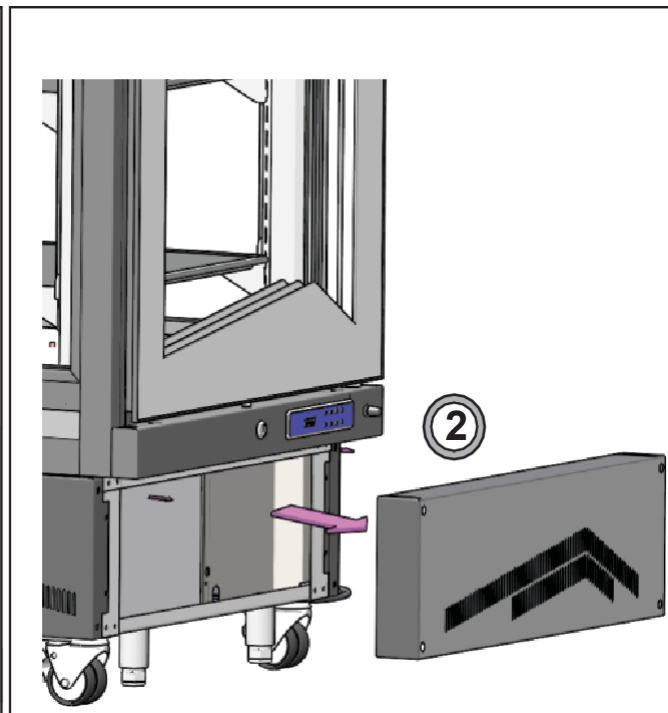
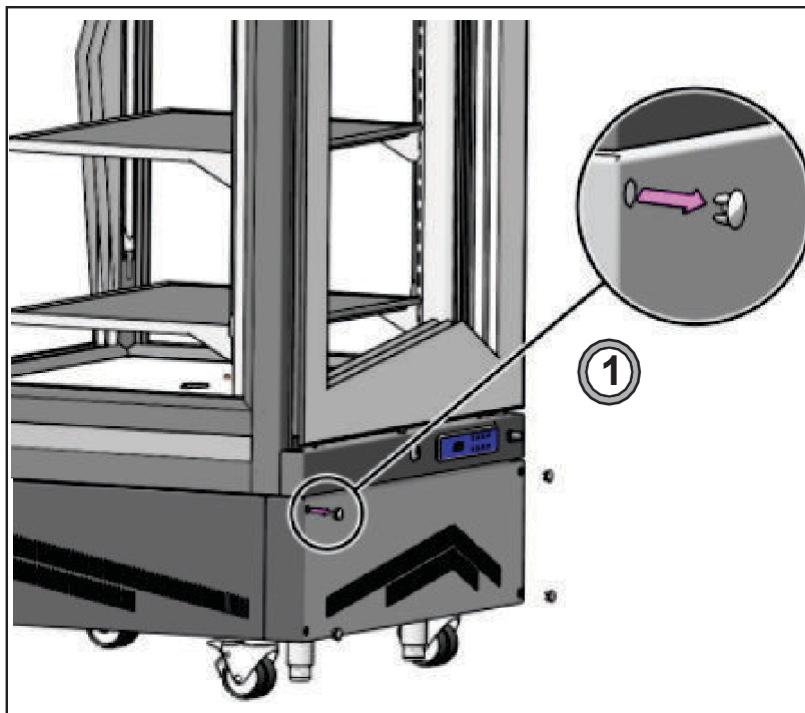
1. Sammuta laite. 2. Irrota ruuvit, jotka pitävät ylävalaisimen pistorasiaa paikallaan. 3. Poista suojakansi. 4. Asenna uudelleen noudattamalla edellä annettuja ohjeita päinvastaisessa järjestyksessä.



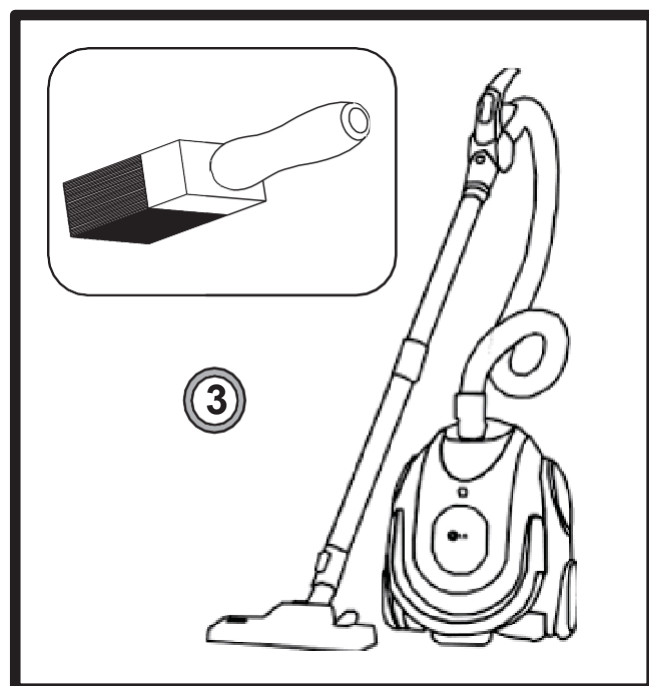
OVEN MAGNEETTITIIVISTEEN VAIHTAMINEN

1. Avaa ovi. 2. Ota kiinni magneettitiivisteestä ja vedä se irti kehyksestä. 3. Aseta uusi tiiviste paikalleen ja paina se tukevasti ympäriinsä.

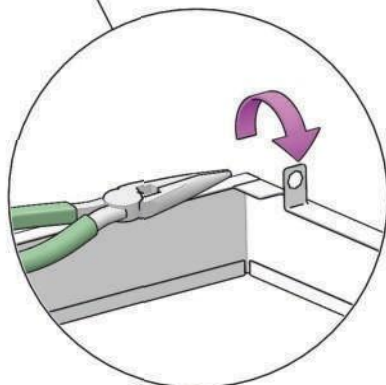
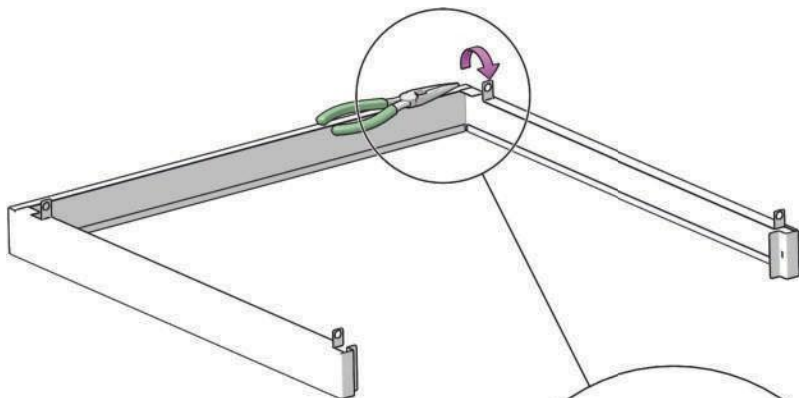




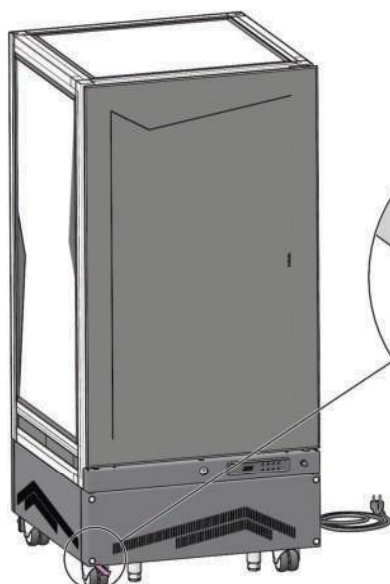
⚠ Vähintään kerran
kuukaudessa



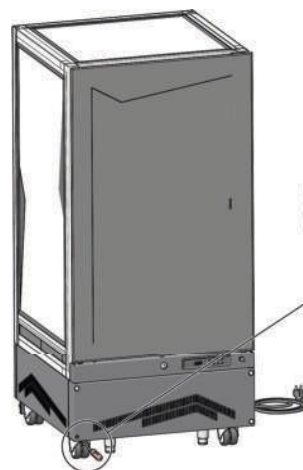
START



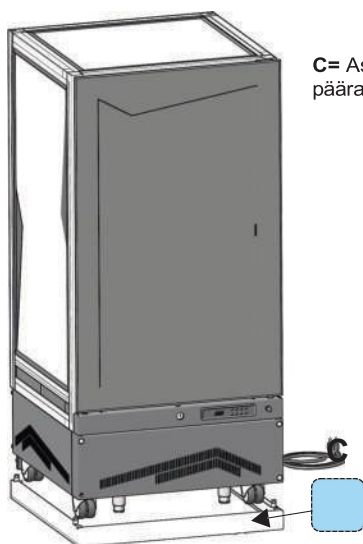
Taivuta pihtien avulla kaikkia kielekkeitä 90 astetta.



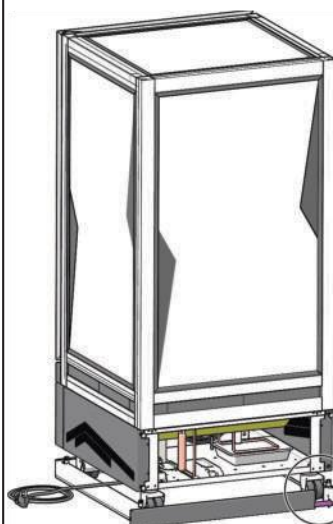
A= Irrota 2 alempaa tulppaa rakenteen kummaltakin puolelta.



B= Irrota kaksi alempaa ruuvia rakenteen kummaltakin puolelta oikealla ruuvimeisselillä.

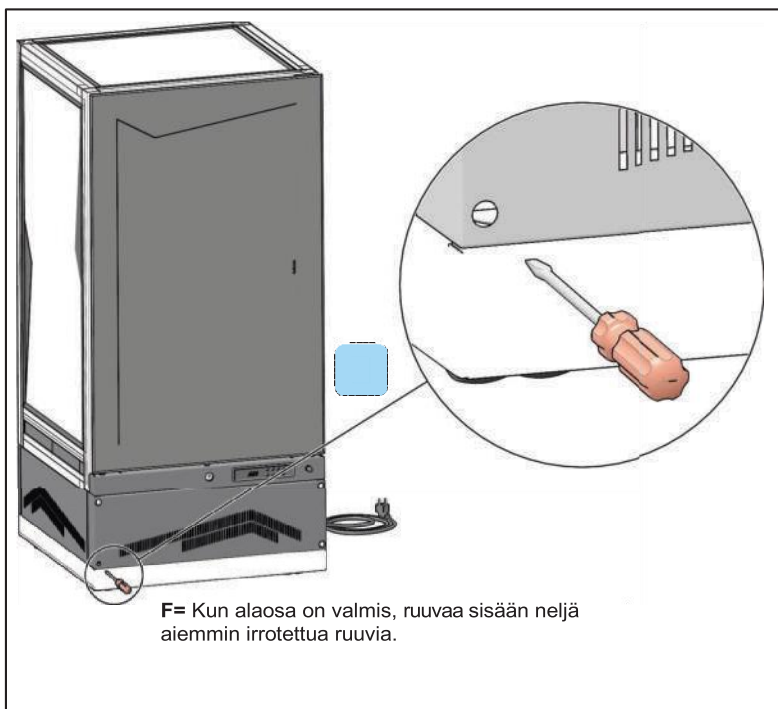
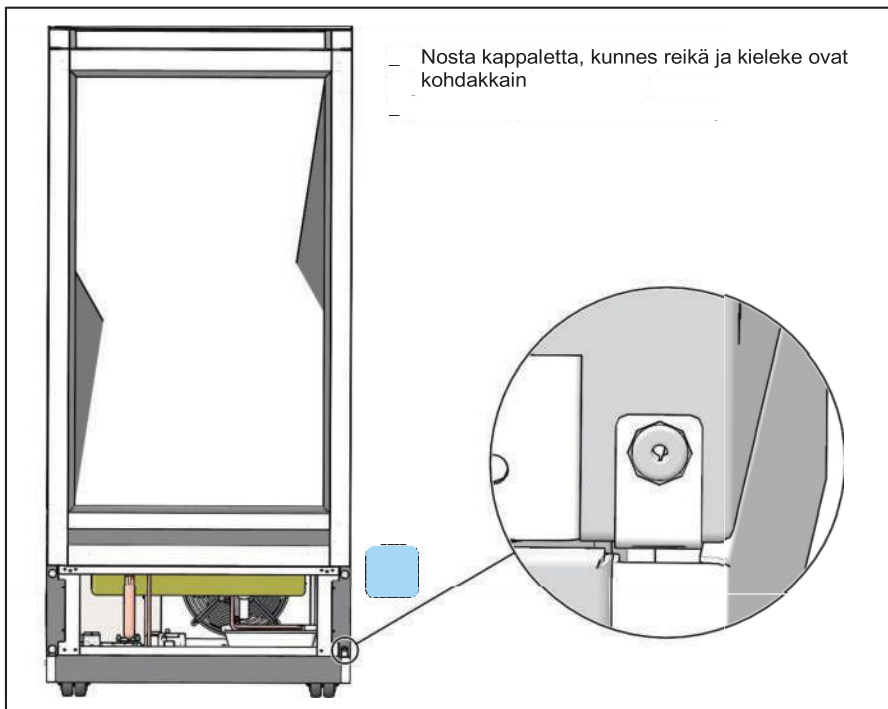


C= Aseta alempi pala päärakenteen alle.



D= Asenna viimeinen osa, sovita sen kielekkeet molemmin puolin yhteen pohjakappaleen vastaavien reikien kanssa.

D

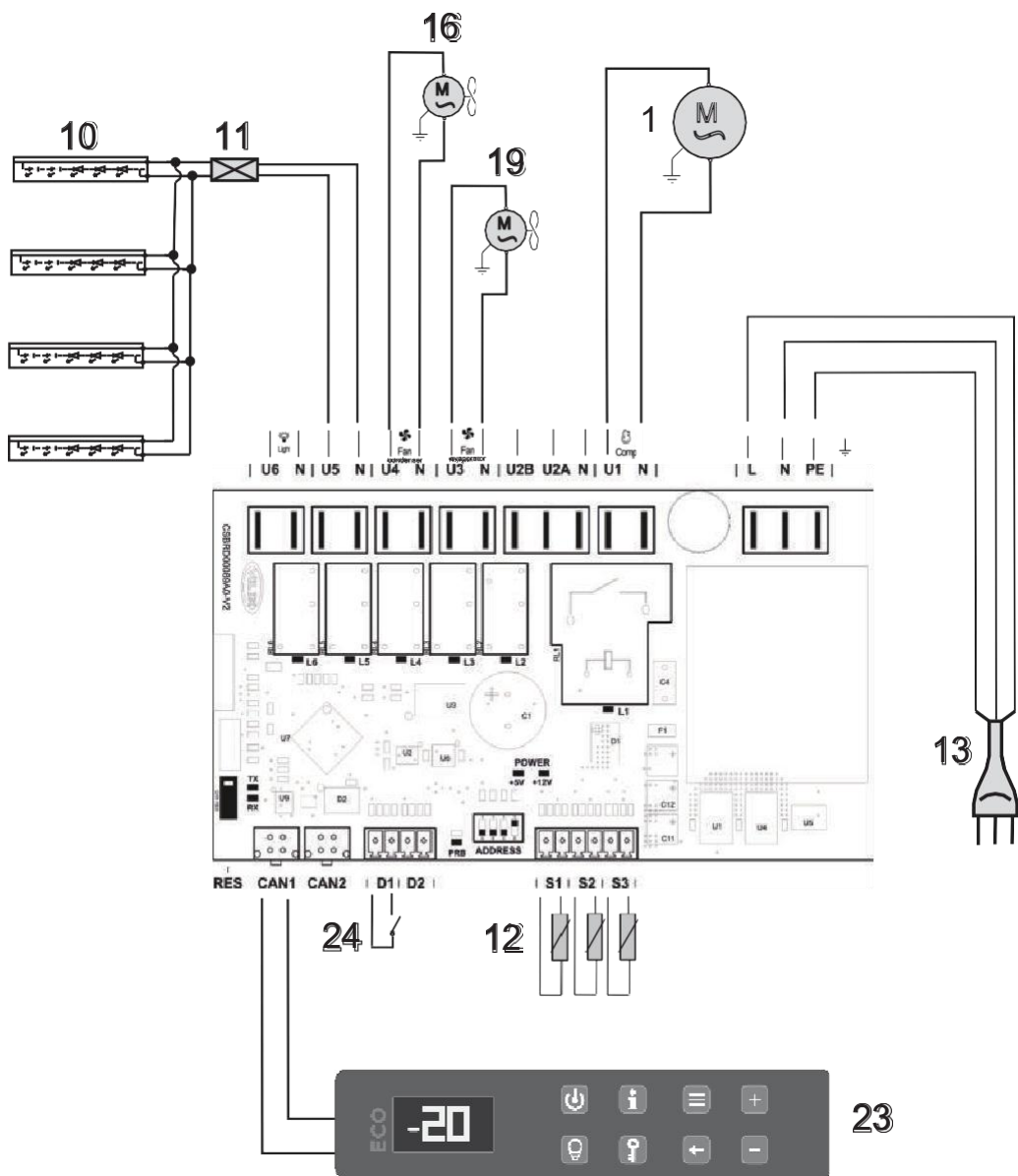


SULATUS

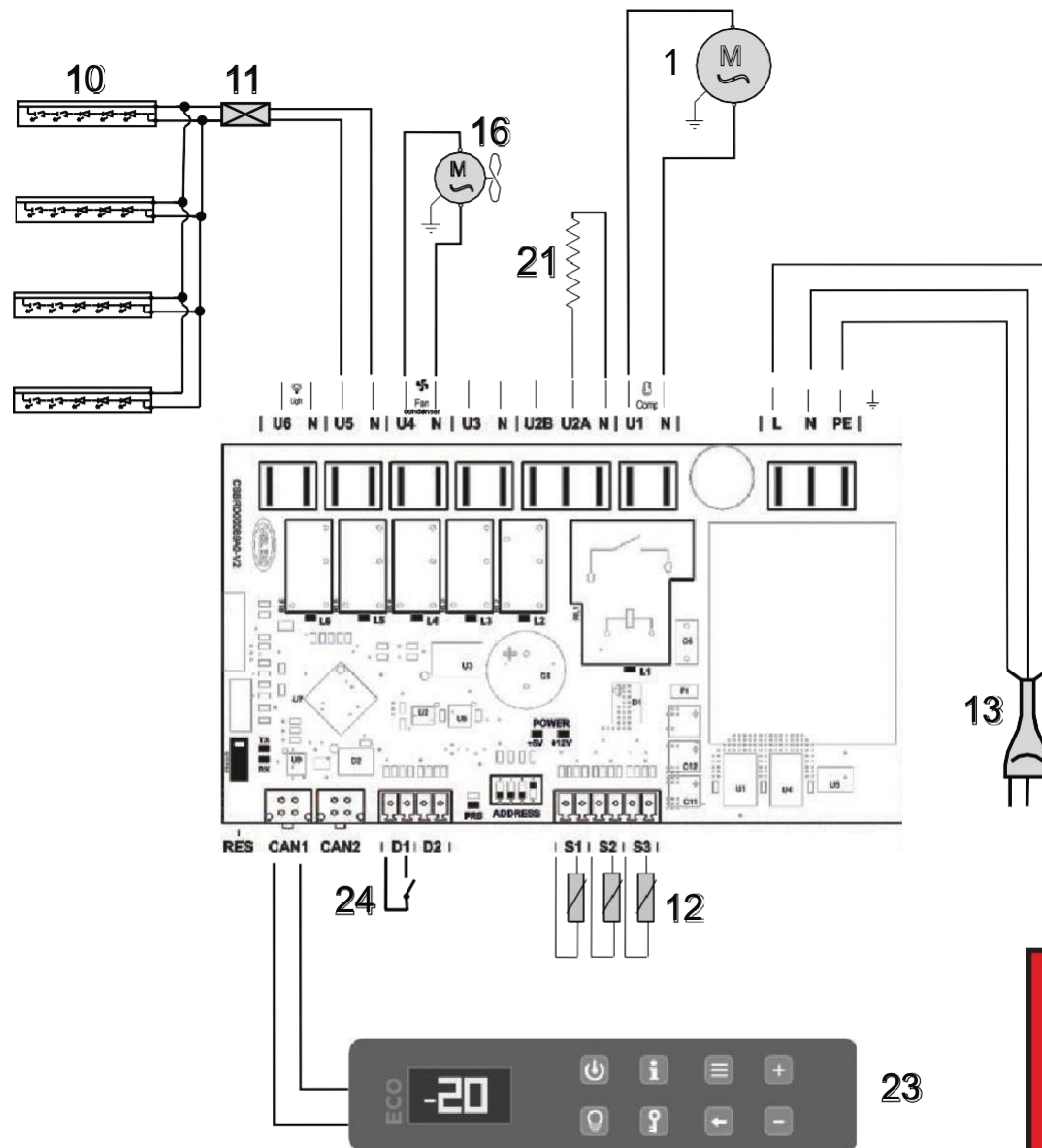
OK

NO

GBT * Sulatus joka toinen viikko



**MARILYN/GRACE
WINE(ECO6)**



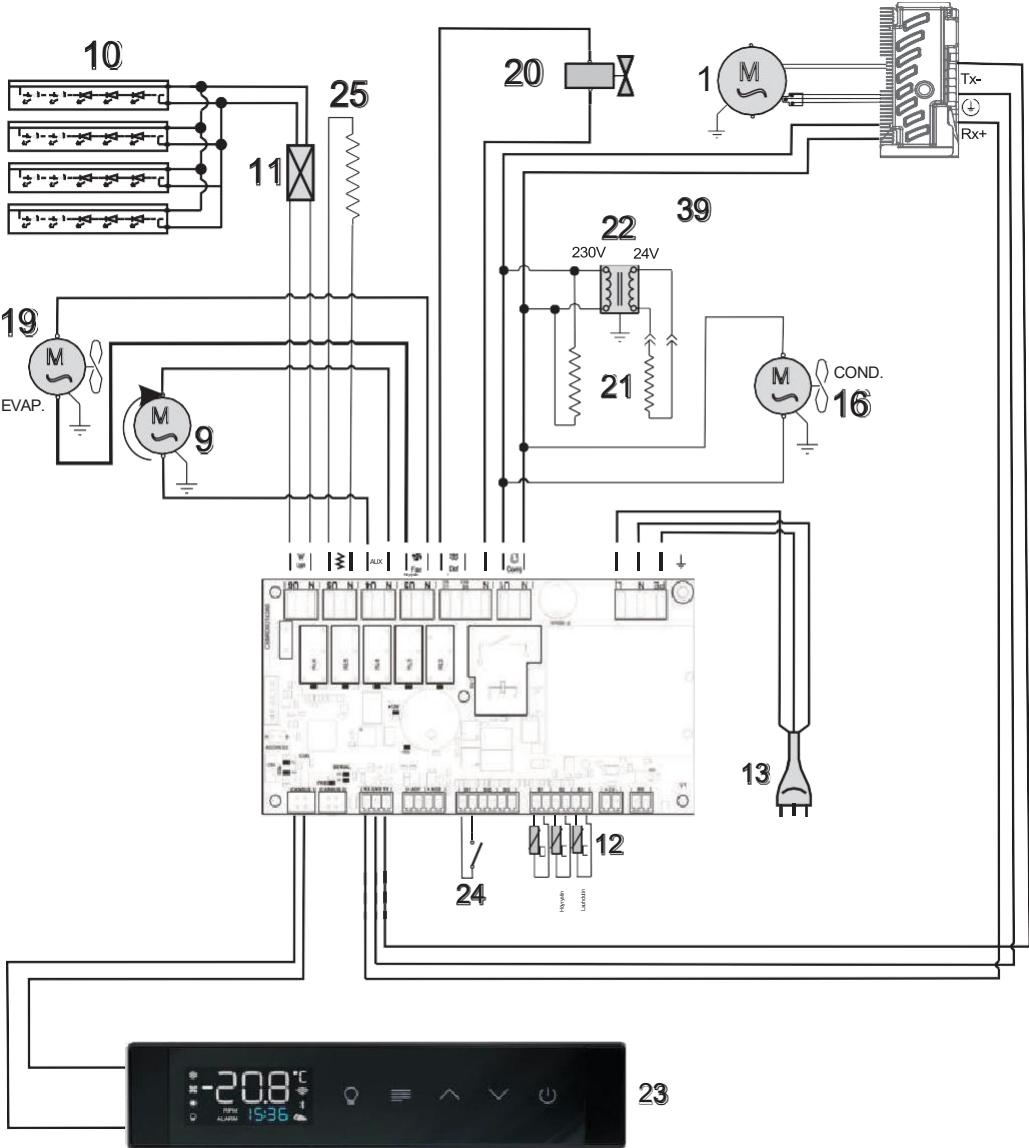
**MARILYN
GBT(ECO6)**



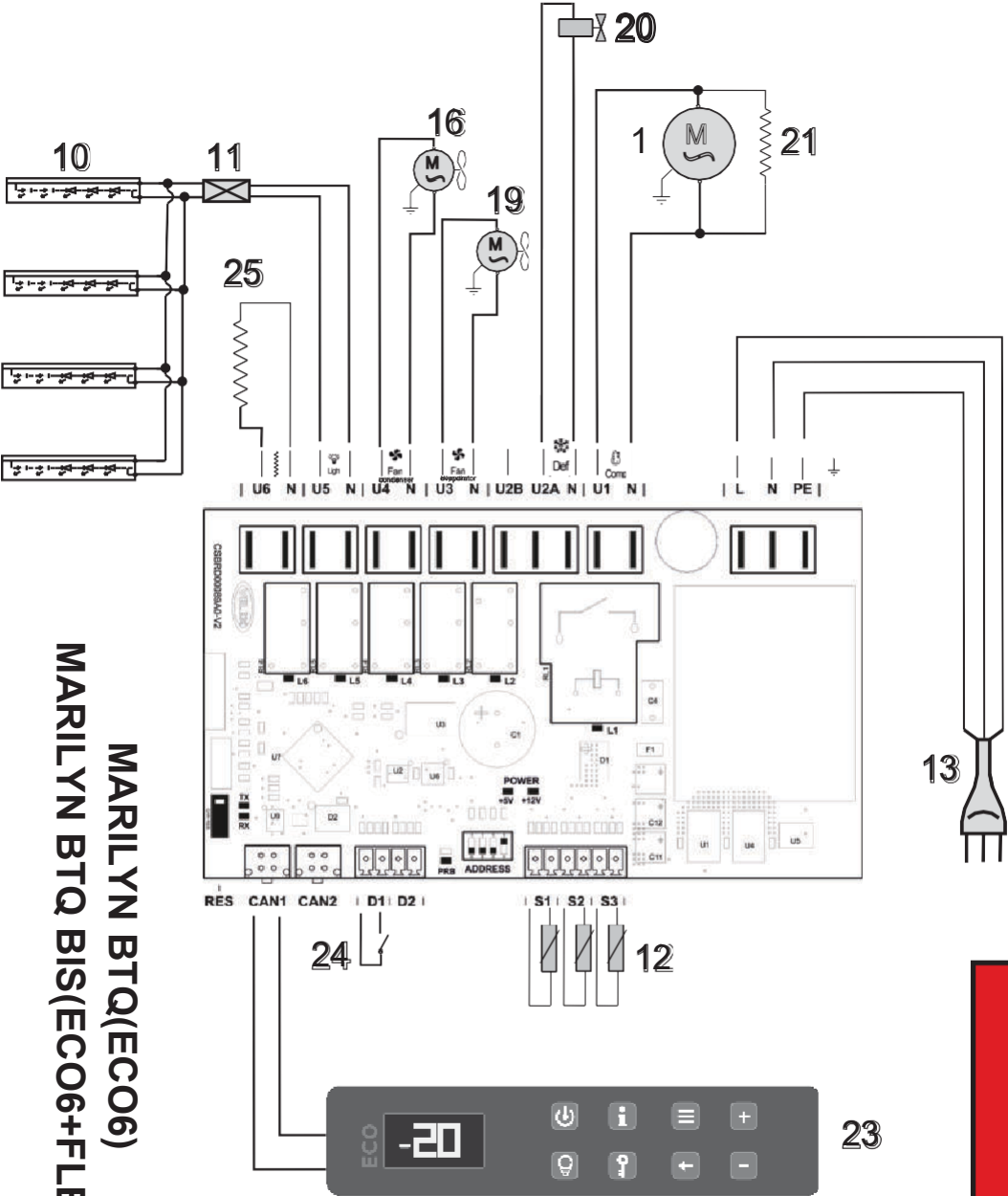
1000000



MELANIE RBT
INVERTTERI 2020(R290)



MARILYN BTQ(BIS(ECO6+ FLEX))

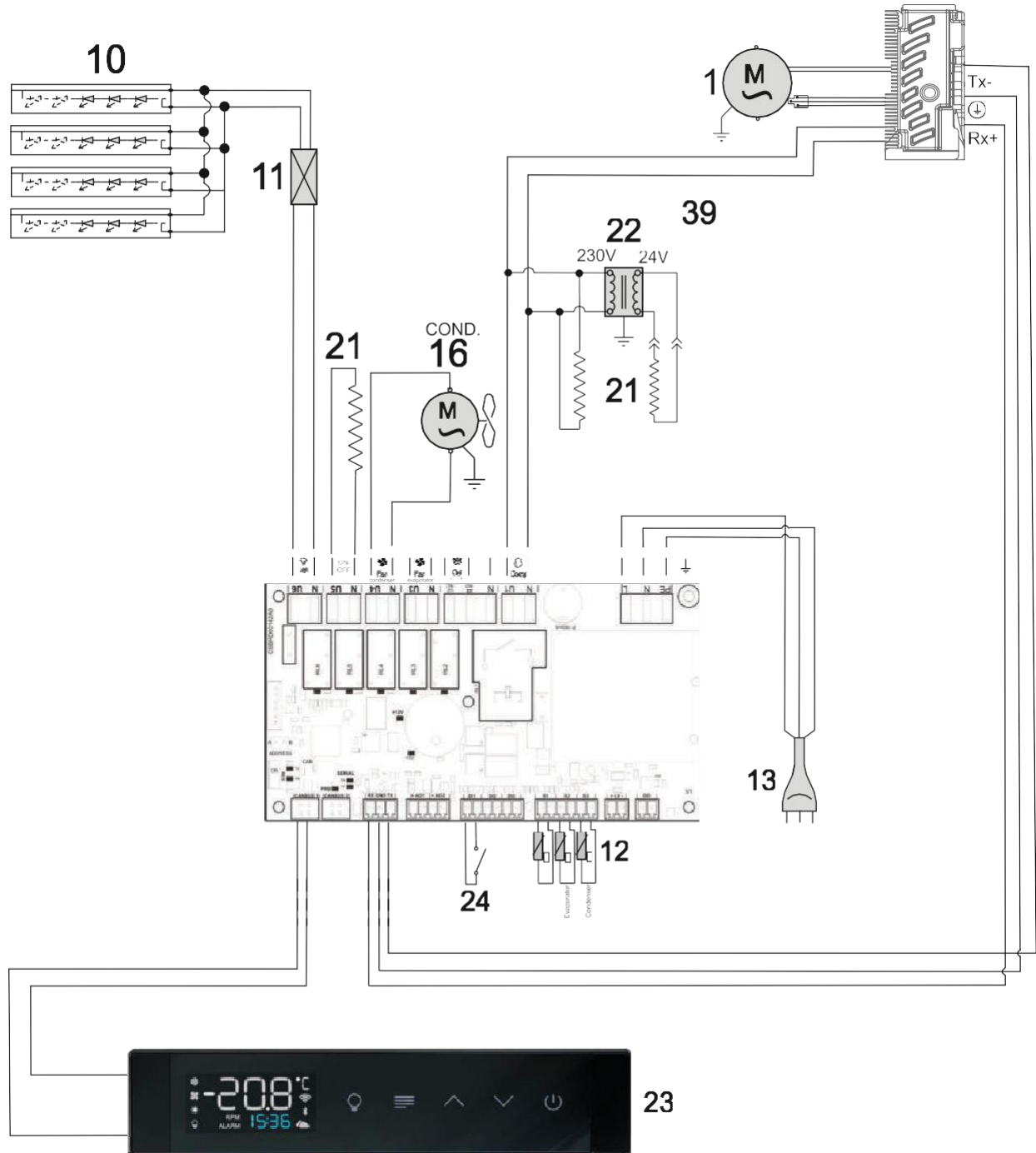




**MARILYN BTQ BIS
COND.H2O(ECO6+FLEX)**



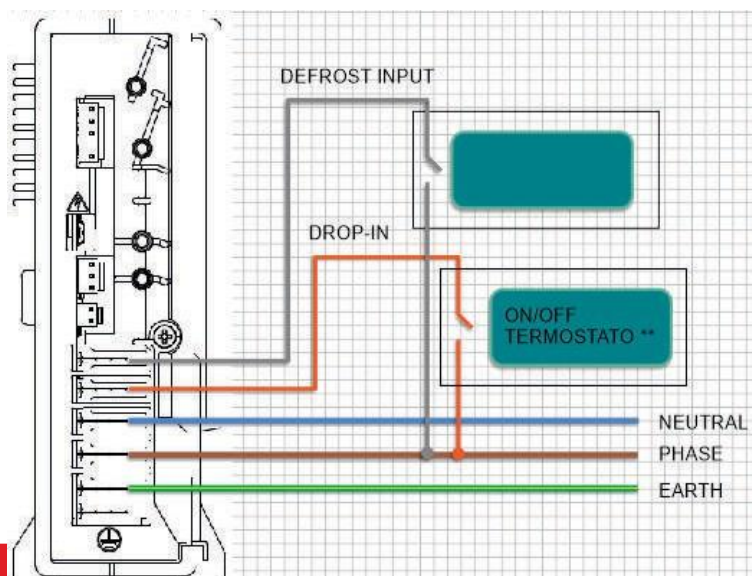
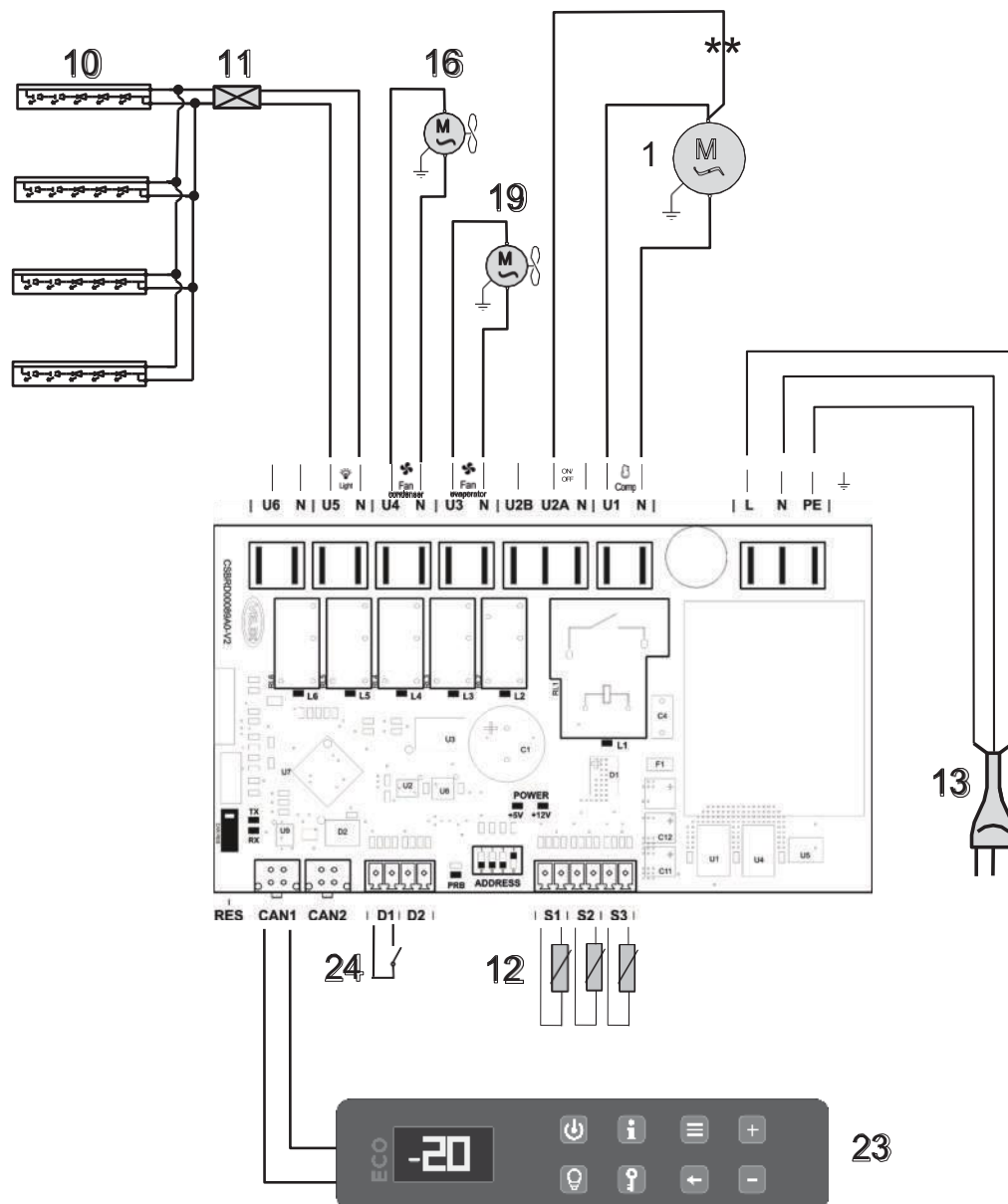
MARILYN GBT INVERTTERI 2020(R290)



MARILYN/GRACE Q INV(SDI)(ECO6)

MARILYN/GRACE WINE INV(SDI)(ECO6)

MARILYN/GRACE WINE INV(SDI)(ECO6)



INVERTTERI
SMART DROP-IN

1) Kompressori 2) Lauhdutin 3) Kupuohjaus 4) Höyrystin 5) Suodatin 6) Kytkin 8) Liitäntäkortti 9) Moottorin alennusvaihe 10) Valaistus 11) Virtalähde 12) Anturi 13) Pistoke 15) Termostaatti 16) Lauhduttimen tuuletin 17) Reaktori 18) Käynnistin 19) Tuuletin 20) Magneettiventtiili 21) Vastus 22) Muuntaja 23) Näyttö 24) Mikrokytkin 25) Purkuvastus 26) Kosteudensäädin 27) Rele 28) Uimuri 29) Hälytin 30) Potentiometri 31) LED-kortti 32) Kosteusanturi 33) WIFI-kortti 34) Antenni 35) Sähkölukko 36) USB-portti 37) Inverteri 38) Elektronisen venttiilin ohjain 39) Elektroninen venttiili 40) Elektroninen venttiilianturi 41) Muunnin (transduktori) 42) Vastaanotin 43) Termostaattiventtiili 47) UV-lamppu 48) Kaukokytkin 49) IR-lamppu (infrapunalamppu)

AUTOMAATTINEN HAIHDUTUSALLAS

Useimmissa laitteissa on automaattinen haihdutusallas.

Jopa sulatusvesi voi aiheuttaa huomattavia vahinkoja, koska se voi lävistää putken, joka tuottaa veden haihtumiseen tarvittavan lämmön tai heikentää sähkövastusta.

Kiinnitä siis huomiota tähän altaaseen ja puhdista se säännöllisesti.

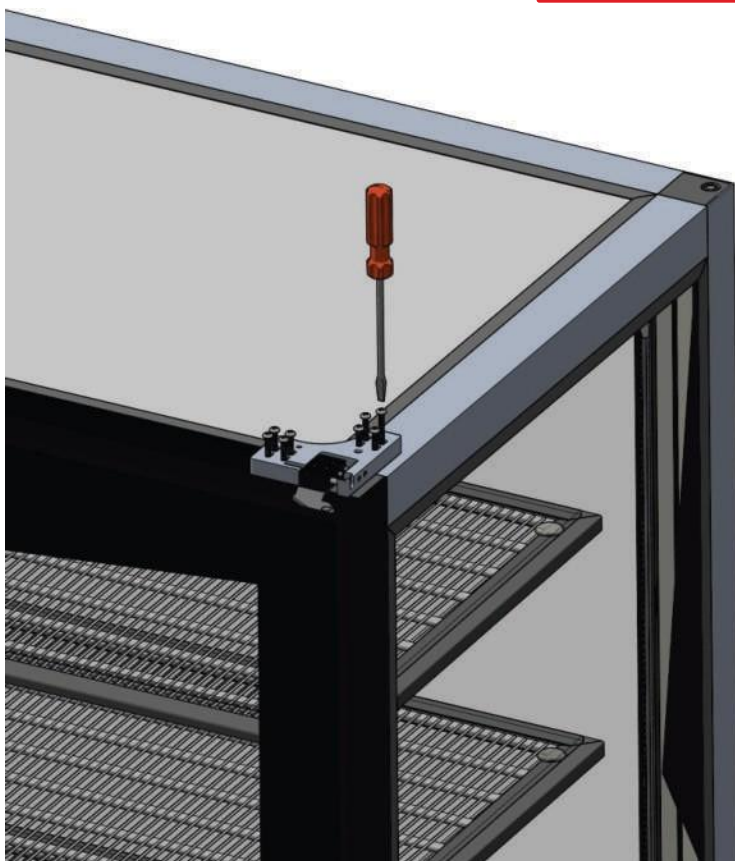
Hävittäminen

Myös hävittämistä koskevia ympäristömääräyksiä on noudatettava. Laitetta hävitettäessä on otettava yhteyttä paikallisen viranomaisen tekniseen yksikköön, joka kertoo, miten tällaisten laitteiden keräys ja kierrätys tapahtuu alueellasi. Tämä laite on merkitty sähkö- ja elektroniikkalaiteromua koskevan eurooppalaisen direktiivin 2002/96/EY mukaisesti. Varmistamalla, että tämä tuote hävitetään oikein, autat välttämään mahdollisia kielteisiä seurauksia ympäristölle ja ihmisten terveydelle, jotka muuten voisivat aiheutua tämän tuotteen epäasianmukaisesta jätteenkäsittelystä.



Tuotteessa tai tuotteen mukana seuraavissa asiakirjoissa oleva symboli osoittaa, että tätä laitetta ei saa käsitellä kotitalousjätteenä. Sen sijaan se on toimitettava sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätykseen tarkoitettuun keräyspisteeseen. Hävittäminen on suoritettava paikallisten jätteiden hävittämistä koskevien ympäristö määräysten mukaisesti. Tarkempia tietoja tämän tuotteen käsittelystä, hyödyntämisestä ja kierrätyksestä saat paikallisesta kaupunginvirastosta, kotitalousjätteen käsittelypalvelusta tai kaupasta, josta ostit tuotteen.

1)



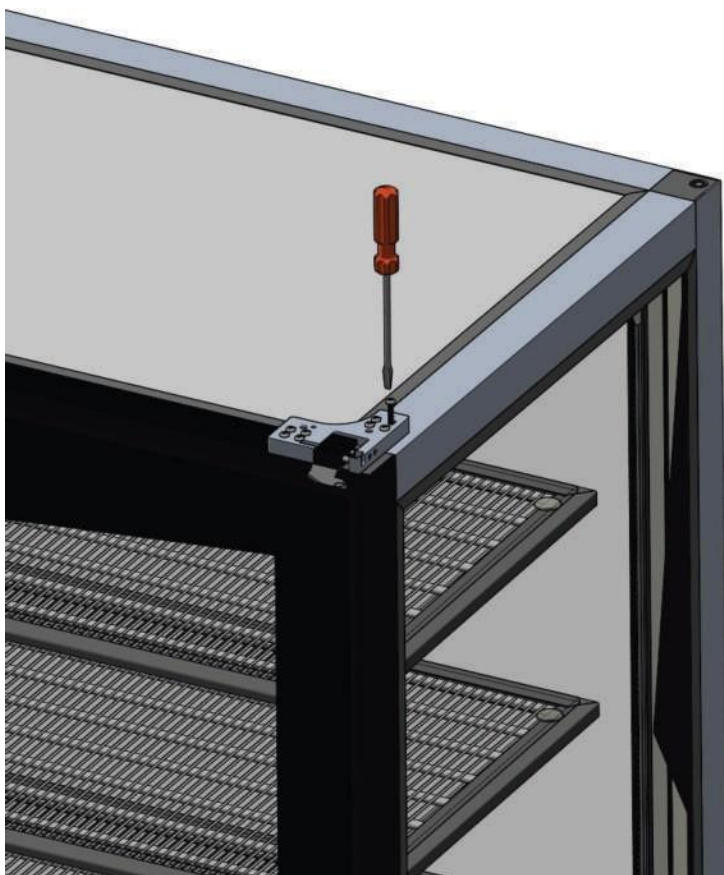
Irrota ruuvit urista.

2)



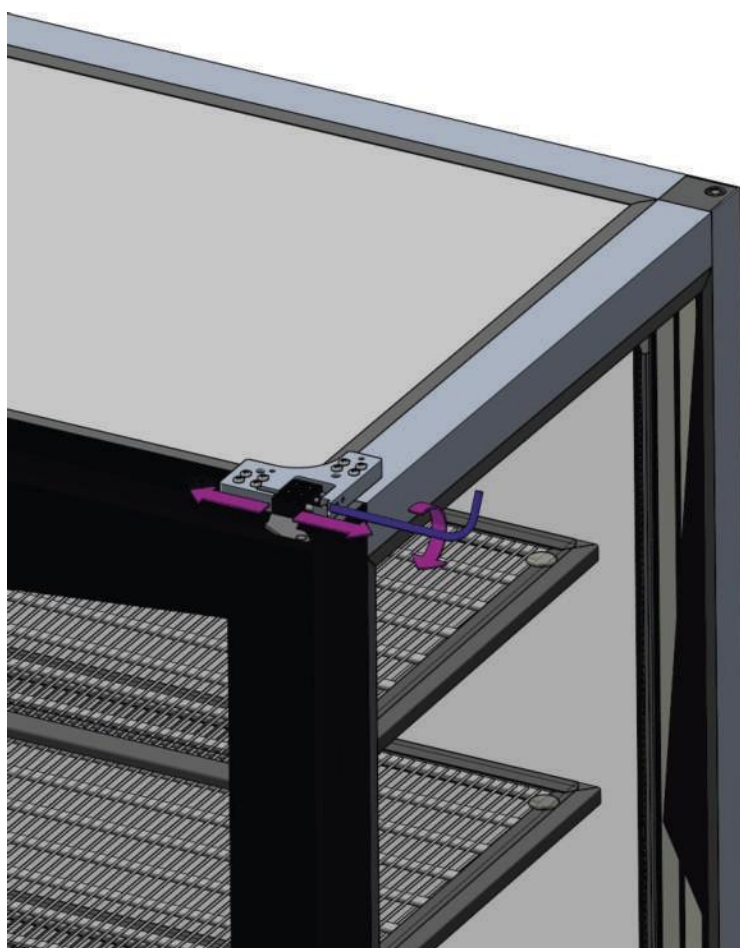
Aseta sarana kuvan osoittamaan suuntaan.

3)



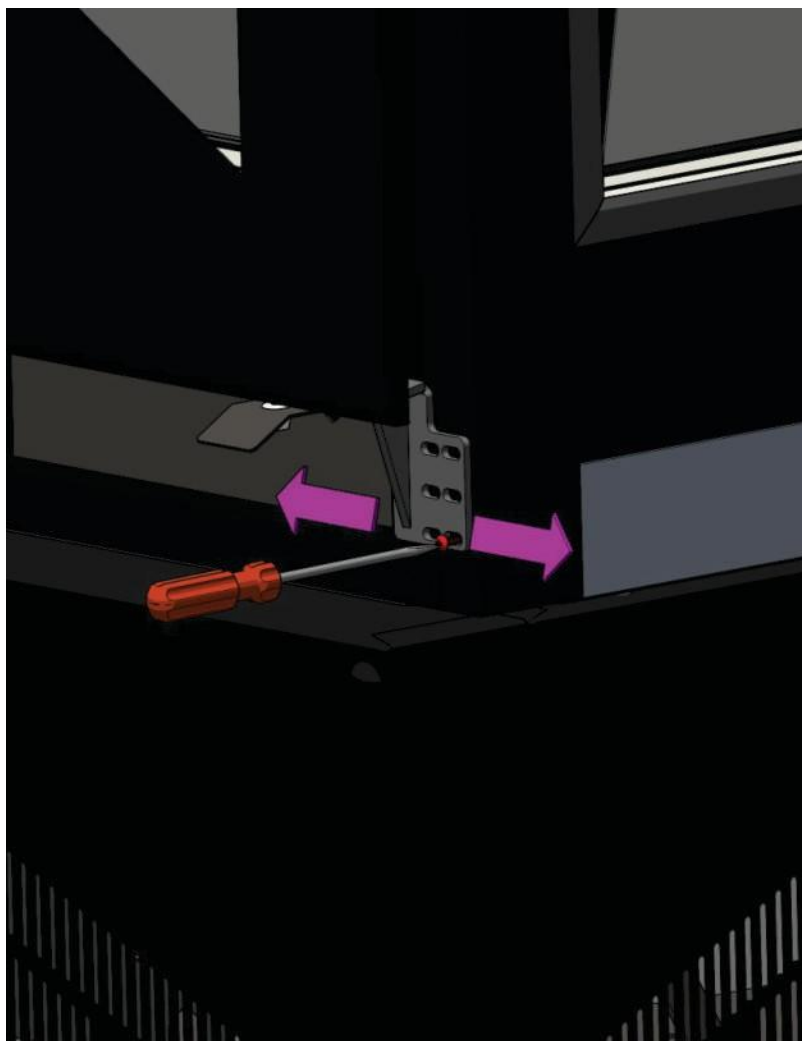
Kierrä ruuvit paikoilleen, kun oikea asento on löytynyt.

4)

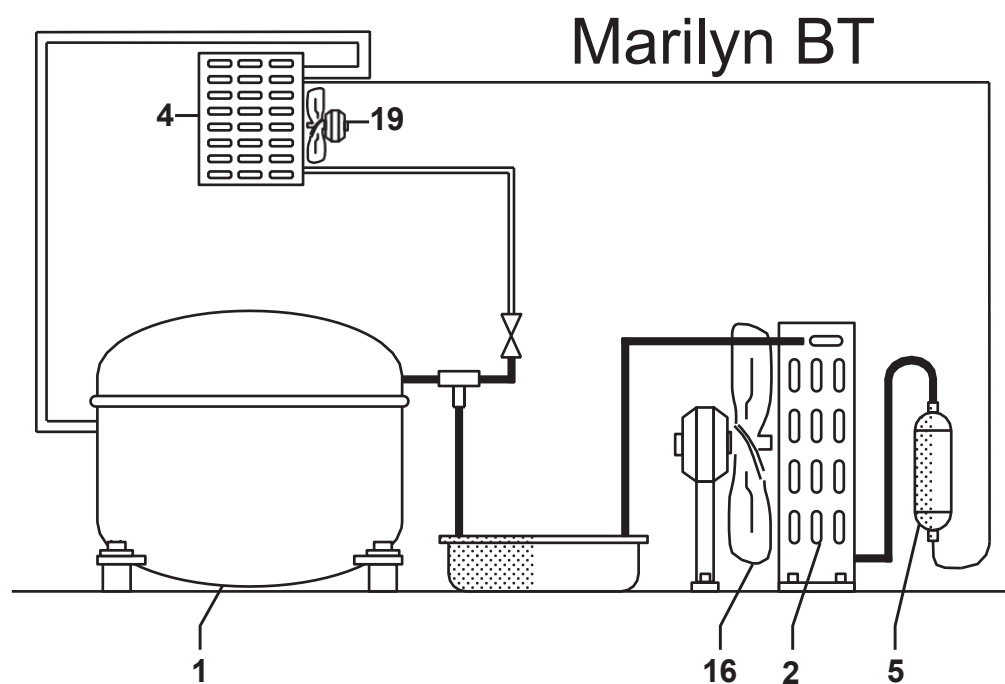
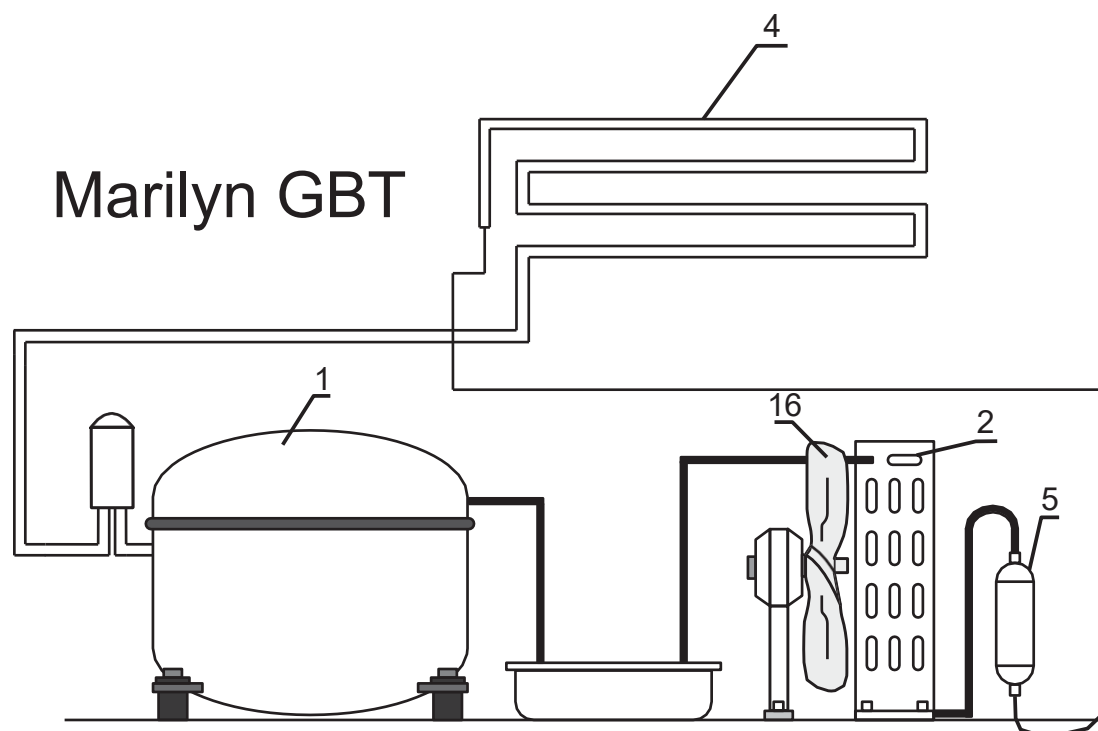
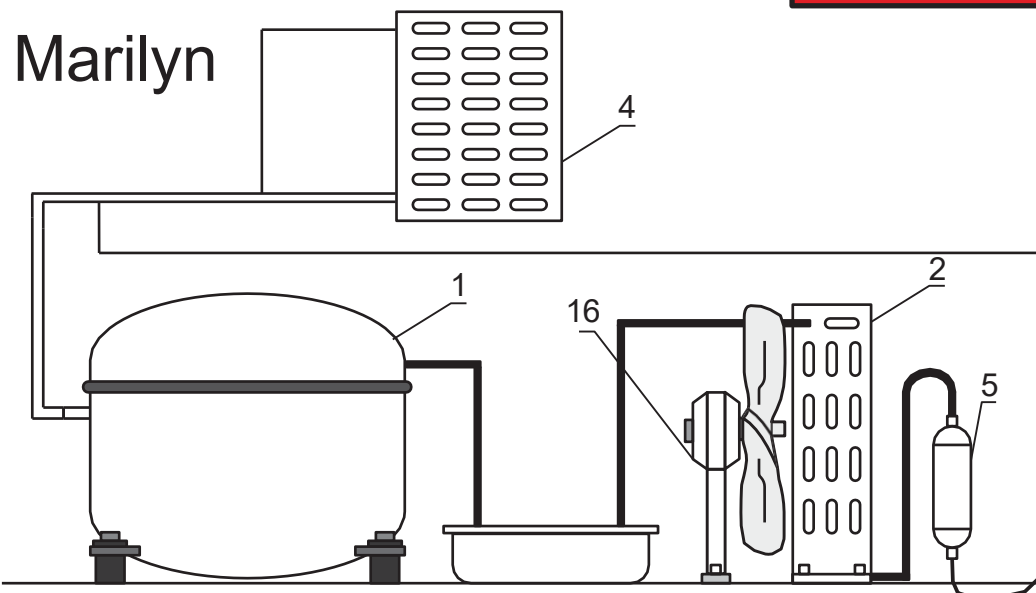


Saranoiden säätö ruuvin osoittamaan suuntaan.

5)



Alemman saranan säätö



Metos Oy Ab

Ahjonkaarre, 04220 Kerava

Puh. 0204 3913

metos.finland@metos.fi

www.metos.fi

metos
kitchen intelligence®